



Warszawa, dnia 14.05.2008 r.

RZECZPOSPOLITA POLSKA
MINISTERSTWO SPRAWIEDLIWOŚCI

Al. Ujazdowskie 11
00-950 WARSZAWA Skr. Pocz. 33
Centrala tel. 521-28-88

BDG-III-3820-09/08

Do Wykonawców

Dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na „Dostawę 18 zestawów serwerów”.

Znak sprawy postępowania nadany przez Zamawiającego: **BDG-III-3820-09/08.**

Ministerstwo Sprawiedliwości, jako Zamawiający w przedmiotowym postępowaniu, działając zgodnie z art. 38 ust. 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 - Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z dnia 29 listopada 2007 r. Nr 223, poz. 1655), zwanej dalej „ustawą”, w związku z art. 38 ust. 1 ustawy, przekazuje treść zapytań wraz z wyjaśnieniami treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, zwanej dalej „SIWZ”:

Pytanie nr 1

Dotyczy: Załącznik nr 1, 1.1 Serwer Aplikacji SA.1

W serwerze SA.1 w pkt. 13, Zamawiający wymaga streamera DAT72 lub LTO-3.

Czy zamiast streamera LTO-3 Zamawiający zgodzi się na zastosowanie streamera LTO-1 lub lepszego, który zarówno pojemnością (100 GB bez kompresji, 200GB z kompresją) oraz prędkością działania przewyższa przestarzałe rozwiązania DAT72? Wymaganie LTO-3 niepotrzebnie tylko podnosi koszt rozwiązania.

Odpowiedź nr 1

Zamawiający podtrzymuje wymagania zawarte w SIWZ (załącznik nr 1, 1.1 Serwer Aplikacji SA.1) w zakresie dot. streamera: „Wewnętrzny lub zewnętrzny 1U, 36 GB bez kompresji, obsługa kaset DAT-72 lub LTO-3, dołączone oprogramowanie (1 licencja) umożliwiające przyrostowe wykonywanie kopii zapasowych w oferowanym serwerowym systemie operacyjnym.”

Zamawiający pragnie zauważyć, że powyższy zapis nie określa jednoznacznie typu streamera. Wskazuje tylko na konieczność obsługi określonej objętości wyrażonej w GB (bez kompresji). Zapisy DAT i LTO w tym przypadku określają przykłady akceptowanych standardów technologii zaferowanego streamera (kasyety: DDS lub LTO).

Pytanie nr 2

Dotyczy: Załącznik nr 1, 1.2 Serwer Baz Danych SD.1

W serwerze SD.1 w pkt. 13, Zamawiający wymaga streamera obsługującego pojemność 100GB bez kompresji i wskazuje tu na rozwiązania DAT72 lub LTO-3. Pragniemy zauważyć, że napęd DAT72 bez kompresji osiąga zaledwie 36GB pojemności a tym samym nie spełnia podstawowych wymagań. Z kolei napęd LTO-3 przy obsłudze 400GB bez kompresji jest rozwiązaniem zbyt dobrym. Czy zamiast streamera LTO-3 zamawiający zgodzi się na zastosowanie streamera LTO-1 lub lepszego, który pojemnością 100 GB bez kompresji, 200GB z kompresją odpowiada wymogom SIWZ?

Odpowiedź nr 2

Zamawiający podtrzymuje wymagania zawarte w SIWZ (załącznik nr 1, 1.2 Serwer Baz danych SD.1) w zakresie dot. streamera: „Wewnętrzny lub zewnętrzny 1U, 100 GB bez kompresji, obsługa kaset DAT-72 lub LTO-3, dołączone oprogramowanie (1 licencja) umożliwiające przyrostowe wykonywanie kopii zapasowych w oferowanym serwerowym systemie operacyjnym”.

Zamawiający pragnie zauważyć, że powyższy zapis nie określa jednoznacznie typu streamera. Wskazuje tylko na konieczność obsługi określonej objętości wyrażonej w GB (bez kompresji). Zapisy DAT i LTO w tym przypadku określają przykłady akceptowanych standardów technologii zaoferowanego streamera (kasety: DDS lub LTO).

Wyjaśnienia nie zmieniają treść SIWZ i są wiążące dla wszystkich Wykonawców.

Zamawiający, zgodnie z Rozdziałem VII pkt 2 SIWZ oraz w oparciu o art. 27 ust. 2 ustawy, żąda od Wykonawcy niezwłocznego potwierdzenia otrzymania faksem niniejszego pisma na numer faksu (0 22) 52 12 821.

z upoważnienia
Dyrektora Generalnego
Ministerstwa Sprawiedliwości
/-/
Andrzej Jaworski